

ISTANBUL 2006



7^{EMES} RENCONTRES INTERNATIONALES
DU 4 AU 6 OCTOBRE 2006

NOS PARTENAIRES LOCAUX A ISTANBUL

- DEIK – FOREIGN ECONOMIC RELATIONS BOARD
- AMBASSADE DE FRANCE EN TURQUIE
- MISSION ÉCONOMIQUE À ISTANBUL

NOS PARTENAIRES INSTITUTIONNELS

- CONSEIL GENERAL D'ILLE-ET-VILAINE
- MEDEF INTERNATIONAL

NOS PARTENAIRES SPONSORS

- BANQUE POPULAIRE DE L'OUEST
- GAZ DE FRANCE
- HUCHET SA - BMW / MINI
- HEUZE ASSURANCES
- D.A.S.
- OPCAREG BRETAGNE
- DUMAS & ASSOCIES
- IMPRIM' EXPRIM



OPERATION SOUTENUE PAR LE
MINISTRE DELEGUE AU COMMERCE EXTERIEUR

*** NUMEROS UTILES *** NUMEROS UTILES *** NUMEROS UTILES ***

D. Cassel +336.24.24.00.07 - C. Daviaud +336.09.28.00.34 - P. Le Minoux +336.78.86.38.60

N. Potin +336.09.28.00.35 – S. Le Touche +336.09.28.00.05

AMBULANCE : +90 444 12 12 * POLICE + 90 155 *****

Hôtel Oztanik : +90 212 361 60 90

Carnet de voyage

ISTANBUL 2006

PROGRAMME

LE BADGE

La couleur de la sangle de votre badge correspond à votre affectation dans un car/circuit avec son pilote, comme suit :

- | | | |
|----------|---------------------------|----------------------|
| 1- Bleu | - <u>HEY TEKSTIL</u> | - Nathalie Potin |
| 2- Jaune | - <u>MARET (agro)</u> | - Pia Le Minoux |
| 3- Vert | - <u>ARCELIK</u> | - Sylvie Le Touche |
| 4- Blanc | - <u>AKKARDAN (métal)</u> | - Christophe Daviaud |

MERCREDI 4 OCTOBRE 2006

-
- 17:00 Décollage de Rennes **Vol OHY 6384 Istanbul** (Dîner à bord)
-
- 21:45 Arrivée à Istanbul (heure locale)
-
- 22:30 Installation Grand hôtel Oztanik
-

JEUDI 5 OCTOBRE 2006

-
- 08:30 Briefing général
-
- 09:15 Départ pour le lieu de la conférence : Hôtel Marmara
-
- 10:00 Conférence plénière (programme page suivante)
-
- Déjeuner : hôtel Marmara
- 12:30 **Intervention de M. Bülent Akarcali**, Président, NBA Conseil
"Les Relations entre la Turquie et L'UE"
-
- 14:00 AU CHOIX
- One to One : contacts bilatéraux (Hôtel Marmara)
 - Temps Libre
-
- 17:30 Départ de l'hôtel pour l'Ambassade de France
-
- 18:00 Conférence de son excellence l'Ambassadeur de France
Paul POUDADE
-
- 19:30 Cocktail dînatoire dans les salons du Palais de France
-
- 22:30
- Option 1 : retour hôtel
 - Option 2 : after au bar **le 360**
-

*** NUMEROS UTILES *** NUMEROS UTILES *** NUMEROS UTILES ***

D. Cassel +336.24.24.00.07 - C. Daviaud +336.09.28.00.34 - P. Le Minoux +336.78.86.38.60
N. Potin +336.09.28.00.35 - S. Le Touche +336.09.28.00.05

AMBULANCE : +90 444 12 12 * POLICE + 90 155 *****

Hôtel Oztanik : +90 212 361 60 90

ISTANBUL 2006

CONFERENCE PLENIERE

JEUDI 5 OCTOBRE 2006 – 10:00 – 12:00 (HOTEL MARMARA)

Ouverture officielle ISTANBUL 2006

- M. Ugur YÜCE, *Président du Conseil d'affaires Turco-français*
- M. Michel MELOT, *Président UE 35*

Les relations commerciales entre la Turquie et la France

- M. François SPORRER – *Conseiller économique et commercial à la Mission Economique à Istanbul*

Environnement des Affaires en Turquie

- M. Frédéric FARRE - *Turnkey Ltd*

Environnement Juridique en Turquie

- M. Didier CAILLIAU, *Avocat, Cabinet Gide Loyrette Nouel (Istanbul)*

L'Economie Turque

- Professeur Dr. Seyfettin GÜRSEL, *Université de Galatasaray*

Financement et garantie de paiement

- M. Naim KOCER, *Directeur Général, Calyon Bank Turquie*

TEMOIGNAGES

Investir en Turquie / Conditions de la sous-traitance

- M. Dr. Eric BADIN, *Directeur Général, Ceva Dis*

Signature de la charte de coopération DEIK / UE 35

*** NUMEROS UTILES *** NUMEROS UTILES *** NUMEROS UTILES ***
D. Cassel +336.24.24.00.07 - C. Daviaud +336.09.28.00.34 - P. Le Minoux +336.78.86.38.60
N. Potin +336.09.28.00.35 – S. Le Touche +336.09.28.00.05
AMBULANCE : +90 444 12 12 * POLICE + 90 155 *****
Hôtel Oztanik : +90 212 361 60 90

ISTANBUL 2006

PROGRAMME

VENDREDI 6 OCTOBRE 2006

07:30	Rassemblement dans le hall de l'hôtel pour le départ
<u>07:45</u>	Départ car 3 (vert) pour <u>ARCELIK</u>
<u>07:45</u>	Départ car 4 (blanc) pour <u>AKKARDAN</u>
<u>08:00</u>	Départ car 2 (jaune) pour <u>MARET</u>
<u>08:15</u>	Départ car 1 (bleu) pour <u>HEY TEKSTIL</u>
12:00	Déjeuner-croisière sur le Bosphore (quai Kabatas)
13:30	Débarquement (quai Kabatas)
	Circuit Touristique
14:00	<ul style="list-style-type: none">• Visite du Palais Topkapi• Visite de Sainte Sophie
17:00	Départ pour l'aéroport
18:30	Enregistrement Vol OHY 6383 - Rennes
20:30	Décollage (Dîner à bord)
23:15	Arrivée prévue à Rennes

***** NUMEROS UTILES *** NUMEROS UTILES *** NUMEROS UTILES *****D. Cassel +336.24.24.00.07 - C. Daviaud +336.09.28.00.34 - P. Le Minoux +336.78.86.38.60
N. Potin +336.09.28.00.35 - S. Le Touche +336.09.28.00.05**AMBULANCE : +90 444 12 12 *** POLICE + 90 155 *******Hôtel Oztanik : +90 212 361 60 90**

ISTANBUL 2006

CIRCUITS VENDREDI 6 OCTOBRE

CIRCUIT 1 – BLEU - DEPART 08:15

Capitaine de car **DENIS CASSEL**

Collaborateur UE 35 **NATHALIE POTIN – CHRYSTELE FREMONT**

Interprètes **SUNA ERLER - BURAK ZEYBEK**

Entreprise Visitée

HEY TEKSTIL A.S

Adresse

Mahmutbey Mah. Halkah Cad.A Atlas Sok. No :4
MAHMUTBEY ISTANBUL

Tel

+90 (0) 212 468 79 79

fax

+90 (0) 212 468 79 80

Mail @

info@heytekstil.com

Site web

www.heytekstil.com

PDG

M. Sureya BEKTAS

Mme Aynur BEKTAS – DG et Présidente de TGSD (Association du PAP)

Activité

Textile confection - Entreprise familiale créée en 1992

- Production & exportation de vêtements homme/femme/enfant
- Parmi les plus importants exportateurs de vêtements de Turquie
- Unités de production situées à Istanbul, Cankiri et Nevsehir.
- Marques : Reebok, Benetton, Zara, Tommy Hilfinger et Esprit.
- Export (2005) : 78,5 millions USD (RU, France, Allemagne, Suède, Espagne, USA) / 25 millions unités
- 348^{ème} plus grande entreprise turque
- appartient à un groupe de 5 sociétés Hey Grup (2000 salariés), actives dans les secteurs du textile et du tourisme

CA

60.5 millions euros.

Effectif

1.226

CIRCUIT 2 – JAUNE - DEPART 08:00

Capitaine de car **PHILIPPE JOLIVET**

Collaborateurs UE 35 **PIA LE MINOUX – FREDERIQUE LAMY GONZALEZ**

Interprètes **LEYLA AYAS - RAGIP DURAN**

RAISON SOCIALE

MARET

Adresse

Tepeören Köyü Tuzla - ISTANBUL

Tel

+90 (0) 216.593 02 90

fax

+90 (0) 216.593 02 91

Mail @

Site web

www.maret.com.tr

PDG / Contact accueil

Cem YARDIMCI

Activité

Salaisons – viande fraîche, viande surgelée, charcuterie...

- Société fondée en 1984 par le groupe Koç (TAT, div. Agro du gr.)
- Entreprise spécialisée dans l'abattage (2^{ème} en Turquie après Pinar) et la transformation de viande, dont l'activité est conforme aux normes de l'Union Européenne ainsi qu'aux préceptes islamiques.
- Localisation à 45 Km d'Istanbul (rive asiatique),
- Installations en partie réalisées par une entreprise française.
- Principaux clients : la chaîne Migros et la restauration collective.

CA

*** NUMEROS UTILES *** NUMEROS UTILES *** NUMEROS UTILES ***

D. Cassel +336.24.24.00.07 - C. Daviaud +336.09.28.00.34 - P. Le Minoux +336.78.86.38.60

N. Potin +336.09.28.00.35 – S. Le Touche +336.09.28.00.05

AMBULANCE : +90 444 12 12 * POLICE + 90 155 *****

Hôtel Oztanik : +90 212 361 60 90

ISTANBUL 2006

CIRCUITS VENDREDI 6 OCTOBRE

CIRCUIT 3 – VERT - DEPART 07:45

Capitaine de car **PASCAL DUVAL / CATHERINE GODET**
Collaborateur UE 35 **SYLVIE LE TOUCHE – CAMILLE GOUES**
Interprètes **YIGIT BENER - NUR OTTOMAN**

ENTREPRISE
VISITEE

ARCELIK – WASHING MACHINE PLANT

Adresse

Tuzla 34950 ISTANBUL

Tel

+99 (0) 216 585 85 85

Fax

+90 (0) 216 585 85 80

Mail @

Site web

www.arcelik.com.tr

PDG

M. Aka Gündüz ÖZDEMİR

- M. Cem AKANT – Directeur des Ventes Europe

Cem.akant@arcelik.com (Tel: +90 (0)212 314 34 34)

- M. Levent TURKAY – Directeur de la Communication

levent.turkay@arcelik.com Tel: +90 (0) 212 314 34 34)

Activité

Production, vente et SAV d'appareils ménagers

- présent dans plus de 100 pays – 12 sociétés internationales

- 8 sites de production

- 9 marques

CA

€ 3,1 billion dont CAX € 1,2 billion

Effectif

11.000 salariés dans le monde.

CIRCUIT 4 - BLANC - DEPART 07:45

Capitaines de car **ALAIN PARMENTIER**
Collaborateur UE 35 **CHRISTOPHE DAVIAUD – GÜLIN DE BERGEVIN**
Interprètes **YAMAN AKSU - GÜNER SALMONA**

ENTREPRISE VISITEE

AKKARDAN

Adresse

Istanbul Cd. Osman Yilmaz Mh. 112 Gebze - KOCAELI

Tel

+90 (0) 262 744 66 30

Fax

+90 (0) 262 744 18 73

Mail @

info@akkardan.com

Site web

www.akkardan.com

sales@akkardan.com

PDG

V. Faruk EBUBEKIR – Président (anglophone)

- M. Dr. Hamdullah MERDANE – DG (anglophone) – hmerdane@akkardan.com

- M. Murat TASKIN – Dir. dépt Vente (anglophone) – mtaskin@akkardan.com

- M. Murat SIRIN – Ingénieur Vente (anglophone) – msirin@akkardan.com

- M. Leon HAKIM (francophone) – lhakim@akkardan.com

Activité

Composants pour l'automobile

- un des principaux fournisseurs automobiles d'axes de propulseur et de colonnes de direction en Turquie.

- 30 ans d'expérience dans la fabrication et le design de ces produits pour les véhicules légers et les poids lourds.

- Fournisseurs des marques Ford et Mercedes Benz en Turquie.

CA

Effectif

400

*** NUMEROS UTILES *** NUMEROS UTILES *** NUMEROS UTILES ***

D. Cassel +336.24.24.00.07 - C. Daviaud +336.09.28.00.34 - P. Le Minoux +336.78.86.38.60

N. Potin +336.09.28.00.35 – S. Le Touche +336.09.28.00.05

AMBULANCE : +90 444 12 12 * POLICE + 90 155 *****

Hôtel Oztanik : +90 212 361 60 90

ISTANBUL 2006

7^{EMES} RENCONTRES INTERNATIONALES ISTANBUL 2006

OBJECTIFS DES RENCONTRES INTERNATIONALES

- Permettre à des PME non structurées à l'international, d'appréhender les relations internationales et des marchés en lien avec leur activité, à moindre coût, en intégrant la délégation, pour les actions suivantes : sourcer et/ou trouver des sous-traitants, exporter, trouver des partenaires financiers ou techniques / joint-venture, implanter une filiale commerciale, racheter une entreprise ... ;
- Permettre de s'informer et de se former sur les principales techniques liées aux échanges internationaux : assurances, financement, protection de savoir-faire... dans le cadre des nombreuses conférences thématiques organisées au programme ;
- Permettre de trouver des relais locaux pour faciliter et sécuriser le développement des échanges : avocats, banques, assurances, conseils... ;
- Dynamiser les échanges économiques bretons et créer des liens privilégiés et durables avec les organisations patronales et les services du Ministère du Commerce Extérieur.

POURQUOI LA TURQUIE ?

La France : 4^e fournisseur et 5^e client de la Turquie

- 72 millions d'habitants dont 34 % de population active... et une perspective à 76,5 millions en 2010 ; Moyenne d'âge de 25 ans ;
- Des relations privilégiées et des facilités douanières avec la Communauté Européenne ;
- Un dynamisme appuyé et continu : une croissance annuelle de 7% en moyenne depuis 2002 ;
- Un accès naturel vers le Moyen-Orient et l'Asie Centrale et ultra privilégié vers le monde turcophone ;
- Un système économique libéral ;
- Une nouvelle génération d'entrepreneurs polyglottes ayant une discipline de travail très proche des occidentaux ;
- Un secteur bancaire performant ;
- Une présence soutenue des sociétés françaises : Renault, Danone, Carrefour... et des plus grandes banques françaises.

Bon séjour à Istanbul...

*** NUMEROS UTILES *** NUMEROS UTILES *** NUMEROS UTILES ***

D. Cassel +336.24.24.00.07 - C. Daviaud +336.09.28.00.34 - P. Le Minoux +336.78.86.38.60

N. Potin +336.09.28.00.35 - S. Le Touche +336.09.28.00.05

AMBULANCE : +90 444 12 12 * POLICE + 90 155 *****

Hôtel Oztanik : +90 212 361 60 90